



■ ■ WWW.FEELGOOD.BE

feel good
INFRACABIN
WELLNESS



NL

De Feelgood Infracabin

De Feelgood Infracabin is de moderne variant van de traditionele sauna en heeft een uniek effect op het menselijk lichaam. Met een relatief lage temperatuur wordt een groot warmte effect bereikt. Deze warmte dringt in het lichaam en verwarmt de huid zodoende van binnenuit.

Het doel van de Feelgood Infracabin is het lichaam te zuiveren, te ontspannen en te herstellen. Door regelmatig gebruik van de Feelgood Infracabin ondergaat het lichaam een reeks van positieve invloeden, zoals een betere doorbloeding, een elastische huid en het stimuleert de stofwisselingsprocessen.

EN

The Feelgood Infracabin

Feelgood Infracabin is today's version of the traditional sauna and has an unique effect on the human body. Great warmth is achieved with a comparatively low temperature. This heat is absorbed into the body and warms up the skin from within.

The purpose of the Feelgood Infracabin is to cleanse, relax and help the body to recover. If used regularly, the body undergoes a series of positive changes, including improved blood circulation, greater skin elasticity and stimulation of the metabolism processes.

FR

L'Infracabine Feelgood

L'Infracabine Feelgood est la variante moderne du sauna traditionnel et procure un effet unique sur le corps humain. Avec une température relativement basse, on obtient un effet de chaleur important qui pénètre dans le corps et réchauffe ainsi la peau de l'intérieur.

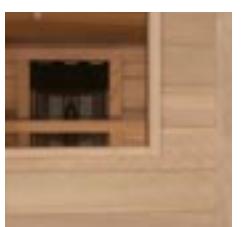
L'Infracabine Feelgood a pour objectif de purifier, détendre et reconditionner le corps. L'utilisation régulière de l'Infracabine Feelgood a une influence positive sur le corps à plusieurs niveaux : elle améliore la circulation, l'élasticité de la peau et stimule les processus du métabolisme.

DE

Die Feelgood Infrakabine

Die Feelgood Infrakabine ist die moderne Variante der traditionellen Sauna, und hat einzigartige Auswirkungen auf den menschlichen Körper. Mit einer relativ geringen Temperatur wird ein großer Wärmeeffekt erzielt. Diese Wärme dringt in den Körper ein, und wärmt somit von innen heraus.

Das Ziel der Feelgood Infrakabine ist es, den Körper zu reinigen, zu entspannen und zu erholen. Durch die regelmäßige Nutzung der Feelgood Infrakabine erlebt der Körper eine Reihe positiver Einflüsse, wie beispielsweise eine bessere Durchblutung, eine elastische Haut und die Stimulierung der Stoffwechselprozesse.





NL

Feelgood Infracabin: gezonde ontspanning

Reinigend

De infraroodwarmte van de Feelgood Infracabin dringt door tot in de huid. De warmte wordt gelijk verdeeld over het gehele lichaam. Als natuurlijke reactie hierop gaat het lichaam over tot een verhoogde transpiratie. Het menselijk lichaam wordt dagelijks blootgesteld aan schadelijke invloeden zoals nicotine, alcohol, cholesterol en metalen. Tijdens het transpiratieproces worden deze verwijderd. Resultaat: een meer natuurlijke kleur en elasticiteit van de huid.

EN

Feelgood Infracabin: healthy relaxation

Purifying

The infrared heat of the Feelgood Infracabin penetrates the skin and is distributed evenly through the entire body. The body reacts naturally through profuse sweating. The human body is exposed daily to the harmful influences of nicotine, alcohol, cholesterol and metals. These are removed when the body sweats. Result: a more natural colour and skin elasticity.

FR

L’Infracabine Feelgood : une détente saine

Effet purifiant

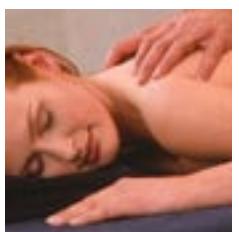
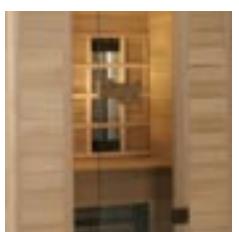
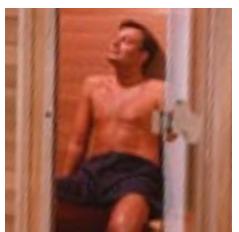
La chaleur infrarouge de l’Infracabine Feelgood pénètre dans la peau en se répartissant uniformément dans le corps entier. Par réaction naturelle, le corps se met à transpirer de manière accrue. Le corps humain subit quotidiennement des influences nuisibles telles que la nicotine, l’alcool, le cholestérol et les métaux. Le processus de transpiration permet de les éliminer. Résultat : un teint plus naturel et une plus grande élasticité de la peau.

DE

Feelgood Infrakabine: Gesunde Entspannung

Reinigend

Die Infrarotwärme der Feelgood Infrakabine dringt durch bis in die Haut. Die Wärme wird gleichmäßig über den ganzen Körper verteilt. Als natürliche Reaktion darauf wird im Körper eine erhöhte Transpiration ausgelöst. Der menschliche Körper wird täglich schädlichen Einflüssen, wie beispielsweise Nikotin, Alkohol, Cholesterin und Metallen ausgesetzt. Während des Transpirationsprozesses werden diese Stoffe beseitigt. Ergebnis: Eine natürlichere Farbe und Elastizität der Haut.





NL

Feelgood Infracabin: gezonde ontspanning

Optimale doorbloeding

De opwarming van het lichaam zorgt voor een betere hartstimulatie waardoor de bloedcirculatie wordt geoptimaliseerd.
De aanvoer van zuurstof en de afvoer van afvalstoffen verbeterd.
De Feelgood Infracabin is dus ook ideaal om te gebruiken na het sporten.
Resultaat: een gezonder lichaam en soepele spieren.

EN

Feelgood Infracabin: healthy relaxation

Optimal blood circulation

Increasing the body's temperature improves heart stimulation which in turn optimises blood circulation.
Oxygen supply and the removal of waste products are also improved.
The Feelgood Infracabin is therefore ideal to use after sports.
Result: a healthier body and supple muscles.

FR

L'Infracabine Feelgood : une détente saine

Une circulation sanguine optimale

Le réchauffement du corps favorise une meilleure stimulation cardiaque et optimise ainsi la circulation sanguine.
L'apport d'oxygène s'améliore et les toxines s'éliminent plus facilement.
L'Infracabine Feelgood est donc idéale et s'utilise également après le sport.
Résultat : un corps plus sain et des muscles plus souples.



DE

Feelgood Infrakabine: Gesunde Entspannung

Optimale Durchblutung

Die Erwärmung des Körpers sorgt für eine bessere Herzstimulierung, wodurch der Blutkreislauf optimiert wird.
Die Zufuhr von Sauerstoff und die Ableitung von Abfallstoffen wird verbessert.
Die Feelgood Infrakabine ist auch nach dem Sport ideal.
Ergebnis: Ein gesünderer Körper und geschmeidige Muskeln.



NL

De belangrijkste voordelen

Hoogwaardige afwerking

De Feelgood Infracabin is gemaakt van eersteklas materialen. Deze materiaalkeuze en de bouwwijze van de cabines komen de duurzaamheid en het energieverbruik ten goede. Voor de afwerking is gekozen voor Canadees cederhout in de excellente kwaliteit «Clear and Better». Het absorbeert de infraroodwarmte minder dan andere houtsoorten en zorgt daardoor voor een optimale en gelijkmatige werking. Deze houtsoort is als geen andere bestand tegen temperatuur, krimpen, scheuren, vochtinvloeden en is zeer onderhoudsvriendelijk.

EN

Most important benefits

High-quality finishes

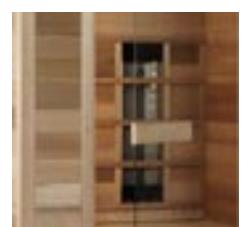
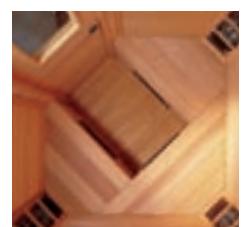
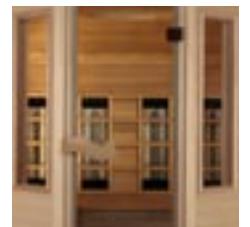
The Feelgood Infracabin is made from first-rate materials. This choice of materials and the construction method increases the cabin's durability and energy consumption. Canadian cedar with excellent «Clear and Better» quality grading has been chosen for the finishes. It absorbs less of the infrared heat than other types of wood and so ensures an optimal and even effect. This wood has unsurpassable resistance to heat and moisture, so minimising shrinkage and cracking, and is also very maintenance-friendly.

FR

Les principaux avantages

Une finition de haute qualité

L'Infracabine Feelgood est fabriquée à base de matériaux de première catégorie. Le choix des matériaux et le mode de construction des cabines contribuent à garantir la durabilité et à réduire la consommation d'énergie. Pour la finition, on a opté pour le bois de cèdre canadien plus spécifiquement l'excellente qualité «Clear and Better». Il吸absorbe moins la chaleur infrarouge que les autres essences de bois et assure ainsi un fonctionnement optimal et régulier. Cette essence de bois ne résiste comme nulle autre à la température, aux rétrécissements, aux fissures, aux effets de l'humidité et elle est très facile à entretenir.



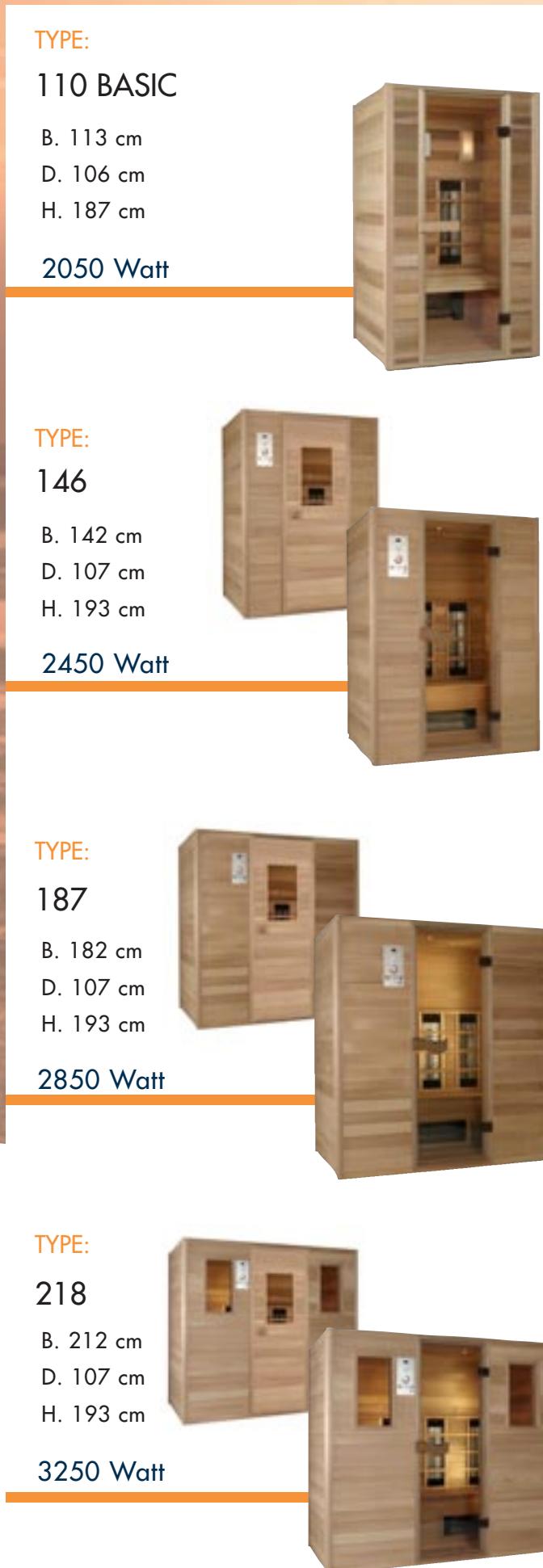
DE

Die wesentlichsten Vorteile

Hochwertige Verarbeitung

Die Feelgood Infrakabine ist aus erstklassigen Materialien angefertigt. Diese Materialwahl und die Bauweise der Kabine kommen der Haltbarkeit und dem Energieverbrauch zugute. Für die Verarbeitung wählte man kanadisches Zedernholz in der hervorragenden Qualität «Clear and Better». Es absorbiert die Infrarotwärme weniger als andere Holzarten und sorgt dadurch für eine optimale und gleichmäßige Wirkung. Diese Holzsorte ist wie keine andere gegen Temperatur, Schrumpfen, Risse und Feuchtigkeitseinflüsse beständig und ist äußerst wartungsfreundlich.

■ MODELLEN



NL

De belangrijkste voordelen

Technische voordelen

Door het gebruik van stevige deurkaders en afgeronde hoeken in massief meranti hout straalt de Feelgood Infracabin een robuuste elegantie uit. Elke cabine is uitgerust met een exact bepaald aantal infraroodstralers, waardoor een zo efficiënt mogelijk resultaat wordt bereikt. De glazen deuren zijn gemaakt van gehard veiligheidsglas en voorzien van sterkere scharnieren, 180° te openen. De Feelgood Infracabin is door middel van een uniek constructie systeem zeer snel en gemakkelijk te monteren.

Feelgood Infracabin, de kwaliteitscabine met een indrukwekkende uitstraling.

EN

Most important benefits

Technical advantages

With its sturdy door frames and rounded corners in solid meranti wood, the Feelgood Infracabin is the perfect picture of robust elegance. Each cabin is equipped with a precisely determined number of infrared heaters to ensure that the most efficient possible result can be achieved. The glass doors are manufactured from reinforced safety glass and equipped with strong hinges that can open 180°. Thanks to its unique construction system, the Feelgood Infracabin is very quick and easy to assemble.

Feelgood Infracabin, the quality cabin that projects an impressive image.

FR

Les principaux avantages

Avantages techniques

Grâce à l'utilisation de solides encadrements de porte et à des coins arrondis en bois de méranti massif, l'Infracabine Feelgood dégage une impression d'élegance robuste. Chaque cabine est équipée d'une série précise de diffuseurs infrarouges qui permettent d'obtenir le meilleur résultat possible.

Les portes en verre sont fabriquées en verre de sécurité renforcé et munies de charnières résistantes, ouvrables à 180°.

Le montage de l'Infracabine Feelgood est très simple et rapide grâce à un système de construction unique.

L'Infracabine Feelgood, la cabine de qualité au rayonnement impressionnant.

DE

Die wesentlichen Vorteile

Technische Vorzüge

Durch die Verwendung von kräftigen Türrahmen und abgerundeten Ecken in massivem Meranti-Holz strahlt die Feelgood Infrakabine eine robuste Eleganz aus. Jede Kabine ist mit einer exakt festgelegten Anzahl an Infrarotstrahlern ausgestattet, wodurch ein höchst effizientes Ergebnis erreicht wird. Die Glastüren sind aus gehärtetem Sicherheitsglas angefertigt, und mit kräftigen Scharnieren versehen. Sie können 180° geöffnet werden.

Die Feelgood Infrakabine kann dank einem einzigartigen Konstruktionssystem sehr rasch und einfach montiert werden.

Feelgood Infrakabine, die Qualitätskabine mit einer eindrucksvollen Ausstrahlung.